

9:41

Get to know your tracker

See how to use your tracker, from charging to putting it on.



Skip For Now

Show Guide

9:41

<

How to check tracker status

Press power button shortly. If tracker on, light blinks twice to give connection info.



Turning on/off

Press and hold power button. Tracker turns on automatically when charging.

Next

9:41

<

What the blinking lights mean

Green 1st blink shows good network. That means your tracker can send location.

Green 2nd blink shows good GPS. That means your tracker can pick up location.


1 ●


2 ●



Next

9:41

<

How to put your tracker on your cat

Your tracker comes with 2 collar attachments. See how each one works in the video.



Next

9:41

<

How to adjust your cat's collar

Leave 2 fingers space between collar and neck. Use red slider to adjust for weight. For heavier cats, it should be harder to open.


+9kg
+19.8lbs


**+5kg
+11lbs**


+3kg
+6.6lbs



Finish

9:41

<

How to charge your tracker

Attach to charger as shown. You should hear a soft click when it's in.



Finish

TRACTIVE GPS INFORMÁCIÓJA AZ BÉZOPÉANÓSÁGRÓL	BG
ЕЛЕКТРОМАГНИТНА СЪВМЕСТИМОСТ Много силни магнитни полета (напр. трансформатори) трябва винаги да се избягват, тъй като това може да доведе до развалина в преградността. Не спазването на тези инструкции може да доведе до повреда на вашето Tractive GPS устройство. РИСКОВЕ ЗА ДЕЦА И ХОРА С УВРЕЖДЕНИЯ Употребата на устройства за проследяване за хора (включително деца) с ограничени физически или психически способности или лица на опит и нива на смелост, освен ако те не са съпроводени от човек, отговорен за тяхната безопасност или инструкции да използва устройството по предназначение. Забележка: Някои страни, региони или области имат закони отнасящи се до проследяването на местоположенията на хора, животни или предмети. Отговорността, да се придържа към закона и правилата на страната, е на собственика и на ползвателя на Tractive GPS устройството като цяло в употреба. Моля изключете Tractive GPS трекера преди да се качите на самолет. СЪВЪТИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ Важно: Върху че, Tractive GPS устройството има малки размери, то може да е твърде голямо и тежко за малки или пострадала животни. Ако не сте сигурни, че можете да използвате това устройство за вашия любимец, горещо Ви препоръчваме консултация с ветеринар. Подолу ще намерите няколко съвета за употреба на преграждащите батерии - Батерията на Tractive GPS трекера не е сменяема и не трябва да бъде отстранявана от трекера. - Батериите не трябва да се разглобяват, хвърлят в огън или съвзврат на късо. - Не пренасяйте или съхранявайте батерията в непосредствена близост до метални предмети, които биха могли да повлияят на работата на батерията. - Никога не излагайте Tractive GPS трекера на твърде висока температура, като например жаро стъпчевна топлоина, огън или подобни. - Не зареждайте батерията в близост до източник на топлина или подложен на директна слънчева светлина. - Батерията не трябва да има достъп до вода. - Не поставяйте метални предмети в батерията, не удряйте с чук, други предмети и не разрушавайте целостта и. - В случай, че батерията покаже признаци на износване (драскотини, вдлъбнатини и др.), изхвърлете батерията и не я използвайте отново. - Използвайте само и единствено А/С адаптера и USB кабела, доставени в опаковката Tractive GPS трекера. - Ако повредите на други кабели или А/С адаптери може да доведе до повреда на батерията и да причини пожар или експлозия. - Не използвайте зарядни устройства за бързо зареждане, защото те могат да повредят батерията на трекера.	

РАБОТНА ТЕМПЕРАТУРА	CS
Работна температура на трекера от -10°C до +40°C, не зареждайте при температура под 0°C Не спазването на тези инструкции може да причини повреда и дори е възможно експлозия на батерията. ИЗХВЪРЖАНЕ Забележка: В някои страни, региони или области има закони, които предвиждат подходящи контейнери, които са предоставени от доставчиците на батерии на специални за това места. Ако желаете да изхвърлите Вашето Tractive GPS устройство, моля следвайте местните разпоредби. Информация може да получите в местната администрация, която се грижи за рециклирането на отпадъци от различен вид.	
ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪВЪЕТСТВЕИЕ	
Директива от 2014/53/EU Където текст на Декларацията за съответствие с настоящото Tractive GmbH потвърждава, че Tractive GPS устройството отговаря на основните изисквания и други приложими разпоредби на Директива 2014/53/EU Пълния текст на декларацията за съответствие може да намерите на следния уеб адрес: www.tractive.com/doc Проверете номера на модела от задната страна на трекера.	
TRACTIVE GPS VЕЛГЕИДОНСЪНФОРМАЦИЕ	NL
ЕЛЕКТРОМЕТИСЧЕ КОМПАТИБИТЕИТ Zeer sterke magnetenvelden (bv. transformator) moeten te allen tijde vermeden worden, omdat er anders afwijkingen in de transmissie kunnen ontstaan. Het negeren van deze instructie kan tot storingen of beschadiging van het Tractive GPS-apparaat leiden. GEVAAR VOOR KINDEREN EN HULPBEOUWENDE PERSONEN Dit toestel is niet bestemd voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte psychische, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten en/of gebrekkige ervaring en/of gebrekkige kennis, tenzij zij onder toezicht staan van een persoon die de nodige instructies heeft ontvangen en/of de nodige kennis over hoe het toestel gebruikt dient te worden. Opmerking: In bepaalde landen, provincies en regio's is gelden wetten over de digitale positiebepaling van personen, dieren en/of voorwerpen. Het is uitsluitend de verantwoordelijkheid van de eigenaar en gebruiker om die wetgeving en regels na te leven in het gebied waar het Tractive GPS-apparaat wordt gebruikt. Schakel de Tractive GPS-tracker uit voordat u aan boord van een vliegtuig gaat. VEILIGHEIDSAVIESES Belangrijk: Hoevel het Tractive GPS-apparaat een geringe trocotte en een gering gewicht heeft, kan het te zwaar zijn voor kleinere of gewondde huisdieren. Als u niet zeker weet of dit apparaat geschikt is voor uw huisdier, raden wij u ten zeerste aan een huiarsarts of dierenarts te raadplegen. BATTERIJGEBRUK Uw Tractive GPS-tracker wordt aangedreven door een oplaadbare lithium-ion-polymeerbatterij. Hier vindt u advies m.b.t. het gebruik van oplaadbare batterijen. - De batterij van de Tractive GPS-tracker kan niet worden vervangen en mag niet worden verworpen. - Batterijen mogen niet uit elkaar worden gehaald, in brand worden gestoken of worden kortgesloten. - Droeg of bewaar de batterij niet samen met metalen voorwerpen die kortsluiting kunnen veroorzaken in de positieve en negatieve polen van de batterij. - Stel het Tractive GPS-apparaat nooit bloot aan overmatige hitte, zoals zonnlicht, vuur en dergelijke. - Laat de batterij niet op in de buurt van een warmtebron of in direct zonlicht. - Hou de batterij uit de buurt van water. - Doorboor de batterij niet met metalen voorwerpen, als er niet op een hamer of beschildag en verpletter de batterij op een andere manier. - Als een batterij lekt, vermijd dan direct contact met de vloeistof en verwijder de batterij op een veilige manier. - Hou de batterijen uit de buurt van kinderen en huisdieren om te voorkomen dat deze batterijen inslikken. Inslikken kan leiden tot brandwonden, perforatie van zachte weefsels in het lichaam en overlijden. Ernstige brandwonden kunnen binnen 2 uur na inname optreden. In geval van inslikken van een cel of batterij moet u onmiddellijk een arts of dierenarts raadplegen. - Als de batterij oververhit raakt of vervormt tijdens het opladen of het gebruik van het apparaat, verwijder deze dan onmiddellijk uit het apparaat of de lader en gebruik deze niet meer. - Als de batterij tekenen van slijtage vertoont (krassen, bijtafdrukken, etc.), verwijder dan de batterij op een veilige manier en gebruik hem niet meer. - Gebruik alleen de USB-kabel die bij uw Tractive GPS-apparaat is geleverd. Het gebruik van andere kabels kan de batterij beschadigen. - Batterijen kan leiden tot brand of explosie. - Gebruik geen sneller om het apparaat op te laden, dit kan de batterij beschadigen. ГЕБРУК НА БАТЕРИЯТА Вашето устройство може да работи при температура tussen +10°C en +40°C, niet opladen bij temperaturen onder 0°C Het niet in acht nemen van deze instructies kan schade veroorzaken en mogelijk zelfs leiden tot ontleding van de batterij. VERWIJDERING Batterijen zijn uitsluitend afval. Voor de correcte verwijdering van de batterijen worden er specifieke containers ter beschikking gesteld bij de commerciële batterijhandelaars en de lokale gemeentelijke afvalverwerkingsinstallaties. Neem de geldende lokale bepalingen in acht als u het Tractive GPS-apparaat wilt wegdoen. U kunt informatie verkrijgen bij uw lokale gemeentelijke afvalverwerkingsinstallatie.	
EU-COMFORMITEITVERKLARING	
Richtlijn 2014/53/EU Samenvatting van de conformiteitsverklaring: Tractive GmbH verklaart hierbij dat het Tractive GPS-apparaat voldoet aan de eisen van de Europese wetgeving van richtlijn 2014/53/EU. De volledige conformiteitsverklaring vindt u op onze website: www.tractive.com/doc Controleer de achterkant van uw tracker om uw model nummer te zien.	
TRACTIVE GPS – BIZTANÁSÓR INFORMÁCIÓK	HU
ELEKTROMAGNES KOMPATIBILITÁS A nagyon erős mágneses melegek (például transzformátorok) mindig kerülni kell, mert eltéréseket okozhatnak az átvitelben. Ezen utasítás be nem tartása üzemszárváadás és a Tractive GPS-eszköz hibás működéséhez vezethet. GYERMEKEKRÉ ÉS GONDOZÁSRA SZORÚLÓ SZEMÉLYEKRE VONATKOZÓ VÉSZELÉK Az eszköz nem használható olyan személyek (gyermekekkel is beleértve), akik csökkentett fizikai, érzelmi/ vagy mentális képességekkel rendelkeznek, vagy hiányzik az eszköz működéséhez szükséges tapasztalatok és/ vagy tudásunk, kivéve ha a biztonsággyel rendelkező személyek felügyeletet biztosítanak számára, vagy ellátják őket a megfelelő utasításokkal. Figyelem: Néhány országban, államokban vagy régiókban törvények szabályozzák az emberek, állatok és tárgyak helyzetét adatai közzététel. A tulajdonos és felhasználó közzétételre felkérésére, hogy betartsa annak a területnek a törvényeit, ahol a Tractive GPS-eszköz használja. Kérjük, kapcsolja ki a Tractive GPS-nyomkövetőt, mielőtt egy repülőgépre fedélzetre lépne.	
BIZTANÁSÓR TANÁCSOK	
Fontos: Bár a Tractive GPS-eszköz kis méretű, mégis túl nagy vagy nehéz lehet kis termékek vagy sérült házi kedvencek számára. Ha nem biztos abban, hogy az eszköz használható az Ön házi kedvence esetében, erősen ajánljuk, hogy kérjen tanácsot egy állatorvosától.	
AZ AKKUMULÁTOR HÁSNÁLATA	
Az Ön Tractive GPS-nyomkövetője egy lítiumion-akkumulátor működteti. Az alábbiakban néhány tanácsot talál az akkumulátor használatára vonatkozóan: - A Tractive GPS-nyomkövető akkumulátor nem cserélhető, és nem szabad eltávolítani. - Az akkumulátortak nem szabad szétszedni, tűzbe dobni vagy rövidre zárni. - Ne hordja vagy tartsa az akkumulátort olyan fémtárgyakkal, amelyek rövidre zárnák azt a pozitív és negatív pólusait. - Soha ne tegye ki a Tractive GPS-eszközt tűz közelébe, tűzhöz közel tartásuk napáratéknak vagy tűznek. - Ne töltesd az akkumulátort a napon vagy egyéb források közelében. - Tartsa az akkumulátort tisztán távol. - Ne sértse meg vagy törje szét az akkumulátort. - Amennyiben az akkumulátor szivárog, kerülje a folyadékral való közvetlen érintkezést. - Az akkumulátortak tartása távol gyerekektől és állatoktól, hogy azok nehegy lenyéljék, mert az égéshez, maráshoz és halálhoz vezethet. A nyelés után 2 órával súlyos égési történhet, ezért forduljon azonnal orvoshoz vagy állatorvoshoz. - Amennyiben az akkumulátor túlméretező vagy deformálódott töltés vagy használat közben, azonnal távolítsa el, és ne használja többet. - Amennyben az akkumulátor sérülék kell mutatja (kaparás, rágás stb.), távolítsa el, és ne használja többet. - Kizárólag a Tractive GPS-eszközökkel mellékelt USB-kábelt használja. Más kábelk használata túlfelhevíti az akkumulátort, és tűzhöz vagy robbanáshoz vezethet. - Ne használjon gyorsított, mert az ártath az akkumulátortak.	
MŰKÖDÉSI HÖMÉRSÉKLET	
A nyomkövető működési hőmérséklete -10 °C és +40 °C között van, ne töltsé 0 °C (32 °F) alatt Ezen utasítások be nem tartása károsodást okozhat, és az akkumulátor felrobbanásához is vezethet.	
ÁRTALMATLANÍTÁS	
Az akkumulátorok veszélyes hulladékok. Önnek kellene, ahol általánosan tilos ezeket a helyi akkumulátorok átvételére kereskedőknél és a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóknál találni. Ha általánosan tilos a Tractive GPS-eszköz, kíváncsi az évenyen lévő helyi rendelkezéseket. Információt a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóktól kaphat.	
EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	
2014/53/EU irányék A megfelelőségi nyilatkozat rövidített szövege: A Tractive GmbH ezennel kijelenti, hogy a Tractive GPS-eszköz megfelel az 2014/53/EU irányék alapvető követelményének és más vonatkozó rendelkezésének. A megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege megtalálható a www.tractive.com/doc weboldalon. Ellenőrizze a nyomkövető hátulját a modelszám megismeréséhez.	
TRACTIVE GPS SIKKERHEZSINFORMÁTIONER	DA
ELEKTROMAGNETISK KOMPATIBELT Sterke magnetiske felter (f.eks. transformatorer) bør undgåes, da der kan opstå variationer i transmissionen. Følgende instruktioner kan ikke det føre i funktionel eller beskadigelse af din Tractive GPS tracker. RISKO FOR BØRN OG PERSONER MED NEDSAT FUNKTIONSEVNE Trackeren bør ikke benyttes af folk (inklusiv børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller psykiske evner, med manglende erfaring og/eller viden om apparatet, medmindre disse er under opsyn af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed, eller af et levet instrument i brugen af trackeren. Note: Enkeltke lande, stater eller regioner har love omhandlende likationsbaseret tracking af mennesker, dyr og genstande. Ejeren/brugeran af en Tractive GPS tracker er ene og alene ansvarlig for at overholde de rammer og love der er i det område	

hvor trackeren benyttes. Sluk venligst Tractive GPS trackeren før du går ombord på en flyver.

SIKKERHEDSRÅD	DA
Vigtigt: Selvom Tractive GPS trackeren er lille kan den være for stort og/eller for tung til små eller skadet dyr. Hvis du er i tvivl om trackeren kan benyttes til dit dyr, vil vi anbefale at en dyrlæge kontrollerer.	

BEJTNJEN AF BATTERI	CS
Din Tractive GPS tracker er drevet af et genopladeligt lithium-ion polymer batteri. Neden for gives gode råd til brugen af de genopladelige batterier: - Tractive GPS trackerens batteri kan ikke udsiftes og må ikke fjernes. - Batteriet må ikke afmonteres, kastes i lid eller kortsluttes. - Ikke bær eller opbevar batteriet med metalgenstande, der kan kortslutte batteriets positive og negative sider. - Tractive GPS trackeren må aldrig udsættes for ekstrem varme, såsom direkte sol, lid eller ildgænde. - Batteriet må ikke oplades i nærheden af lid eller direkte i solen. - Hold batteriet væk fra vand. - Så ikke batteriet med en hammer eller andre metalgenstande. Batteriet må ikke adlaegges eller knuses på nogen måde. - Hvis batteriet er utæt, så undgå direkte kontakt med væsken. - Hold batterierne væk fra børn og kæledyr for at undgå at de bliver slugt. Dette kan nemlig føre til forbrændinger, beskadigelse af væv og død. Advarsel: forbrændinger kan forekomme inden for 2 timer efter indtagelsen. I tilfælde af et batteri bliver slugt, skal der straks søges lægehjælp eller dyrlægehjælp. - Hvis batteriet overhøder eller deformeres under opladning, eller ved brug, skal det straks fjernes og ikke bruges igen. - I tilfælde af at batteriet viser tegn på lid (riser, bidemærker, skad), skal batteriet bortkastes og må ikke anvendes igen. - Brug det net USB kabel der hør til Tractive GPS trackeren. Brug af andre kabler kan overopladde batteriet, hvilket kan resultere i eksplosion af batteriet. - Brug ikke en hurtigoplader til at oplade enheden, da dette kan beskadige batteriet.	
DRIFTSTEMPERATUR	
Tractive GPS trackeren fungerer i -10 °C til +40 °C, oplad ikke ved under 0 °C Tilslidesætelse af disse instruktioner kan føre til adlaeggeslæ af trackeren og i værste tilfælde, eksplosion af batteriet.	
BORTSKAFFELSE AF BATTERI	
Batterier er farlig affald. I kontakt afskaffelse af batterier, findes der genbrugsbæholdere de steder hvor batterierne forhandles samt ved lokale genbrugsstationer. Hvis du ønsker at bortskaffe din Tractive GPS tracker, skal du følge de gældende, lokale bestemmelser. Information om affaldsbortskaffelse kan hentes ved kommunen.	
EU-OVERENSSTEMMEELSESEKLERING	
Directive 2014/53/EU Forkortet tekst af overensstemmelseserklæring: Tractive GmbH erklærer hermed at Tractive GPS trackeren er i overensstemmelse med de grundlæggende betingelser og andre relevante bestemmelser fra Directive 2014/53/EU. Den fulde overensstemmelseserklæring kan læses på vores hjemmeside: www.tractive.com/doc Se dit modelnummer på bagenden af trackeren.	
TRACTIVE GPS – INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE BEZPEČNOSTI	CS
ELEKTROMAGNETICKÁ KOMPATIBILITA Vyhýbejte se velmi silným magnetickým polem (např. transformátor), protože mohou způsobit odchylky v přenosu. Nedodržení těchto pokynů může vést k nesprávnému fungování nebo poškození vašeho zařízení Tractive GPS. RIZIKA PRO DĚTI A OSOBY, KTERÉ VYŽADUJÍ PŮČÍ Používání tohoto zařízení není určeno pro osoby (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností či nedostatkem znalostí, pokud nejsou pod dohledem osoby zodpovědné za jejich bezpečnost nebo nebyly poučeny o používání zařízení. Poznámka: V některých zemích, státech nebo regionech platí zákony týkající se sledování poloh lidí, zvířat a předmětů. Za dodržování zákonů a pravidel platných v oblasti používání zařízení Tractive GPS zodpovídá výhradně majitel a uživatel. Před náborem do letadla GPS tracker musí vypnout.	
BEZPEČNOSTNÍ DOPORUČENÍ	
Důležité: Předtím, že zapojíte Tractive GPS malé, může být pro malé nebo zraněné mazlíčky příliš velké nebo těžké. Pokud si nejste jisti, že máte zařízení pro svého mazlíčka použít, velmi doporučujeme poradit se s veterinářem.	
POUŽITÍ VÁTERIE	
GPS tracker Tractive používá dobíjecí lithium-iontovou-polymerovou baterii. Níže je uvedeno několik rad ohledně používání dobíjecích baterií: - Baterii trackeru Tractive GPS nelze vyměnit a nesmí se vyndávat. - Baterii nerozbírejte, nevyhazujte do ohně ani nekrástejte. - Baterii nepřeháňe ani neukláděte společně s kovovými předměty, které mohou zkratovat kladný a záporný pól baterie. - Zařízení Tractive GPS nikdy nevystavujte nadměrnému teplotu, jako je sluneční světlo, ohně ani podobně. - Baterii nenabíjejte v blízkosti zdrojů ohně nebo na přímém slunečním světle. - Baterii udržujte mimo dosah vody. - Do baterie nevstupte kovy předměty, nebuďtechte do ní kladem ani j inak nepoškozujte a deformujte. - Pokud baterie lete, vyhněte se přímému kontaktu s kapalinou. - Baterie uchovávejte mimo dosah dětí a domácích mazlíků, aby nedošlo k jejich spolknutí. Spolknutí může způsobit popáleniny, perforaci nebo dokonce smrt. Pokud dítě nebo mazlíček může dojt do 2 hodin požití. V případě požití článku nebo baterie okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc nebo pomu veterináře. - Pokud se baterie během nabíjení nebo používání v zařízení přehřeje nebo deformuje, okamžitě ji vyjměte ze zařízení nebo nabíječky a už ji nepoužívejte. - Pokud baterie vykazuje známky opotřebení (skrácenice, stopy po zubech atd.), zklidujte ji a už ji nepoužívejte. - Používejte pouze USB kabel dodaný se zařízením Tractive GPS. Při použití jiných kabelů může dojít k přetížení baterie, což může vést k požáru nebo výbuchu. - K nabíjení zařízení nepoužívejte rychlonabíječku, protože by mohlo dojít k poškození baterie.	
PROVOZÍ TEPLOTA	
Tracker používá při teplotě -10 °C až +40 °C, nenabíjejte při teplotě nižší než 0 °C. Nedodržení těchto pokynů může způsobit poškození a případně i exploz baterie.	
LKVIDACE	
Baterie jsou nebezpečný odpad. Pro správnou likvidaci baterií využijte příslušné nádobky, které se nacházejí v prostorách prodejci baterií a na místech a v zařízeních pro oddělný odpad. Pokud chcete zlikvidovat zařízení Tractive GPS, vždy postupujte podle místních předpisů. Informace lze získat od místních zařízení pro likvidaci odpadu.	
PROHLÁŠENÍ O SHODE EU	
Směrnice 2014/53/EU Krátká verze Prohlášení o shodě: Společnost Tractive GmbH tímto prohlašuje, že zařízení Tractive GPS splňuje základní požadavky a další relevantní ustanovení směrnice 2014/53/EU. Celý znění prohlášení o shodě naleznete na našich webových stránkách: www.tractive.com/doc Číslo modelu najdete na zadní straně trackeru.	
TRACTIVE GPS – INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZENSTWA	PL
ZGODNOŚĆ ELEKTROMAGNETYCZNA Unikaj silnych pól magnetycznych (np. pobliżu transformatorów), ponieważ mogą one zakłócać transmisję. Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować nieprawidłowe działanie lub uszkodzenie urządzenia Tractive GPS. RYZYKO DOTYCZĄCE DZIECI I OSÓB WYMAGAJĄCYCH OPIEKI Urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, zmysłowej lub umysłowej oraz braku odpowiedniego doświadczenia lub wiedzy (w tym dzieci i osoby niepełnosprawne), chyba że użytkowanie takie nadzorują osoby odpowiedzialne za ich bezpieczeństwo lub przekazano instrukcje dotyczące korzystania z urządzenia. Uwaga: W niektórych krajach i regionach obowiązują przepisy dotyczące sledzenia osób, zwierząt i przedmiotów. Właściciel i użytkownik lokalizatora ponosi całkowitą odpowiedzialność za przestrzeganie właściwego prawa na obszarze użytkowania urządzenia Tractive GPS. Wyłącz lokalizator Tractive GPS przed wejściem na pokład samolotu.	
WARUNKI BEZPECZNEGO STOSOWANIA	
Uwaga: Mimo że urządzenie Tractive GPS jest niewielkie, może być zbyt duże lub ciężkie dla małych albo zranionych zwierząt. Jeśli nie masz pewności, czy zwierzę może nosić urządzenie, zalecamy zasięgnięcie porady weterynarza.	
DZIAŁANIE BATERII	
Lokalizator Tractive GPS jest zasilany polimerową baterią litowo-jonową nadającą się do powtórного ładowania. Poniżej znajdziesz kilka porad dotyczących korzystania z takich baterii: - Bateria lokalizatora Tractive GPS jest niewymienialna i nie wolno jej wyjmować ani demontować. - Baterii nie wolno rozmontowywać, wyrzucać do ognia ani zwierać. - Baterii nie wolno przechowywać ani przechowywać razem z metalowymi przedmiotami, które mogą spowodować zwarcie jej dobiegnięciu i ujemnego biegu. - Nigdy nie wystawiaj urządzenia Tractive GPS na działanie wysokiej temperatury, np. bezpośredniego światła słonecznego czy ognia. - Nie ładuj baterię w pobliżu źródła ognia ani w bezpośrednim świetle słonecznym. - Trzymaj baterię z daleka od wody. - Nie wkładaj do baterii metalowych przedmiotów, nie uderzaj jej młotkiem, nie uszkodzaj ani nie zginać jej w jakikolwiek sposób. - Jeśli wystąpi wyciek elektrolitu z baterii, unikaj kontaktu z cieczą. - Aby zapobiec polknięciu baterii, chroni ją przed dostaniem ciepła i zwierząt. Polknięcie może spowodować oparzenia, przebiecie tkanki miękkiej i śmierć. Ciężkie oparzenia mogą wystąpić w ciągu 2 godzin od polknięcia. W przypadku polknięcia ognia lub baterii natychmiast skontaktuj z pomocą lekarza lub weterynarza. - Jeśli bateria przegrzewa się lub deformuje podczas ładowania albo użytkowania urządzenia, natychmiast wyjmij ją z urządzenia lub ładowarki i nie korzystaj z baterii ponownie. - Jeśli na baterii są widoczne oznaki zużycia (zarysowania, ślady bicia itp.), przestan korzystaj z baterii i zutylizuj ją. - Korzystaj wyłącznie z kabla USB dostarczonego z urządzeniem Tractive GPS. Użycie innych kabli może przeciążyć baterię i doprowadzić do pożaru lub wybuchu. - Do ładowania nie używaj szybkiej ładowarki, gdyż grozi to uszkodzeniem baterii.	
TEMPERATURA PRACY	
Temperatura pracy lokalizatora -10°C do +40°C, nie ładować w środowisku o temperaturze poniżej 0°C Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować uszkodzenie baterii, a nawet jej wybuch.	
UTYLIZACJA	
Baterie stanowią odpad niebezpieczny. W celu ich właściwej utylizacji w sklepach sprzedających baterie i lokalnych punktach zbiórki odpadów są dostępne odpowiednie kontenery. Jeśli chcesz wyzwozić uszkodzone Tractive GPS, przestrzegaj właściwych lokalnych przepisów. Odpowiednie informacje uzyskasz w lokalnym punkcie zbiórki odpadów.	
DEKLARACJA ZGODNOŚĆI UE	
Direktywa 2014/53/EU Skrócona wersja deklaracji zgodności: firma Tractive GmbH niniejszym deklaruje, że urządzenie Tractive GPS spełnia podstawowe wymagania i inne istotne klauzule załącznika 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny w naszej witrynie: www.tractive.com/doc Numer modelu lokalizatora znajduje się na jego tylnej obudowie.	
TRACTIVE GPS SIKKERHETSINFORMASJON	NO
ELEKTROMAGNETISK KOMPATIBELHET Stærkt sterke magnetfelter (f.eks. transformatorer) må unngås fordi dette kan føre til transmissionsfeil. Hvis disse instruksjoner ikke følges, kan det føre til forstyrrelse eller ødeleggelse på Tractive GPS trackeren. FARE FOR BARN OG PERSONER MED NEDSAT FUNKSJONSEVNE Trackeren skal ikke brukes av barn eller personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller psykiske evner, eller personer som mangler erfaring og kunnskap, unntatt etter skje under tilsyn av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet, eller der de er blitt instruert i sikker bruk av trackeren. OBS: Enkeltke land, stater eller regioner har lover om kaksjonsbasert sporing av mennesker, dyr eller gjenstander. Eierne/brugerne av en Tractive GPS tracker er selv ansvarlig for å overholde disse lover og forskrifter. Slå alltid av Tractive GPS trackeren før du går ombord på fly. VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON Advarsel: Selv om Tractive GPS trackeren er liten, kan det være for stort og/eller for tungt for små eller skadede dyr. Hvis du er i tvil om trackeren kan benyttes til dyret ditt, anbefaler vi at du spør en veterinær eller dyrlæge.	
BATTERIEBHANDLING	
Din Tractive GPS tracker er drevet av et genopladeligt lithium-ion polymer batteri. Nedenfor gis gode råd til bruk av genopladelige batterier: - Batteriet til Tractive GPS trackeren kan ikke skiftes ut og må ikke fjernes. - Batteriet skal ikke åpnes, demonteres, kastes på lid eller kortsluttes. - Ikke bær eller opbevar batteriet med metallgenstander som kan kortslutte de positive og negative terminalene i batteriet. - Tractive GPS trackeren må aldri utsettes for høy varme, for eksempel direkte sollys, lid eller ildgjennde. - Lad ikke batteriet i direkte sollys eller i nærheten av varmeilder. - Batteriet må ikke komme i kontakt med vann eller annen væske. - Ikke adlelegg batteriet med spik hammer, slag, ved i tråkk på, kaste eller på annen måte utsett batteriet for fysisk skade. - Hvis batteriet lekker, bør du unngå direkte kontakt med væsken og fjerne batteriet på en forsvarlig måte. - Hold batteriet væk fra barn og kjæledyr. Å svelge et batteri kan føre til forbræining. Batteriet kan etesse hull på spiserør og gjøre stor skade på vev og andre organer. Årsaker forbræininger kan skje i løpet av to timer. Hvis batteriet svelges, må du kontakte lege øyeblikkelig. - Hvis batteriet lekker, overopphetes, er misfarget eller deformert, eller på noen som helst måte virker unormalt under bruk, oppladning eller lagring, fjern batteriet fra enheten eller fra laderen og stopp bruk. - Bruk det net USB-kablet for tregn på lid tilslutte og skader. Batteriet må ikke brukes hvis det har synlige skader. - Bruk kun vedlagte batterilader og USB-ladekabel for din Tractive GPS tracker. Bruk av andre kabler og/eller batteriladere kan overopladde batteriet og resultere i eksplosjon av batteriet.	

overlader batteriet og kan føre til brann eller eksplosjon.

- Bruk ikke en rask lader til å lade enheten for dette kan skade batteriet.

DRIFTSTEMPERATUR	NO
Tracker driftstemperatur på -10°C til +40°C, ikke lad under 0°C Hvis du ikke følger disse instruksjonene, kan det føre til at trackeren blir ødelagt eller, i verste fall, batteriet eksploderer.	

HÅNDTERING AV KASSERTE TRACKERE	NO
Batterier er farlig avfall. Kassering må skje i henhold til lokale lover og forskrifter. Personer som har problemer med å finne ut hva de lokale lovene og forskriftene er, kan du sjekke instruksjonene fra de lokale miljøvernmyndighetene.	

EU-OVERENSSTEMMEELSESEKLERING	NO
Direktiv 2014/53/EU Forkortet tekst av overensstemmelseserklæring: Tractive GmbH erklærer hermed at Tractive GPS trackeren er i overensstemmelse med de grunnleggende betingelser og andre relevante bestemmelser fra Direktiv 2014/53/EU. Den fulle overensstemmelseserklæring kan leses på våre hjemmesider: www.tractive.com/doc Sjekk baksiden av trackeren for å se modellnummeret ditt.	

TRACTIVE GPS – INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA BEZPEČNOSTI	SK
ELEKTROMAGNETICKÁ KOMPATIBILITA Vyhýbajte sa veľmi silným magnetickým poľom (napr. transformátorom), pretože môžu spôsobiť odchylky pri prenose. Pri nedodržaní týchto pokynov môže dôjsť k poruche alebo k poškodeniu zariadenia Tractive GPS.	

RIZIKÁ PRE DĚTI A OSOBY, KTERÉ VYŽADUJÍ STAROSTLIVOST	SK
Toto zariadenie by nemali používať osoby (vrátane detí) s omezenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a/alebo nedostatkom vedomostí, pokiaľ nie sú pod dozorom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo nebol poučený o používaní zariadenia. Poznámka: V niektorých krajinách, štátoch alebo regionoch platia zákony týkajúce sa sledovania polohy osôb, zvierat a predmetov. Za dodržiavanie zákonov a pravidiel, platiacich v mieste použitia zariadenia Tractive GPS, je výlučne zodpovedný majiteľ a používateľ tohto zariadenia. Pred nástupom do letadla, prosím, vypnite Tractive GPS tracker.	
BEZPEČNOSTNÉ DOPORUČENIA	
Dôležité: Ak si nie ste istí, či je toto zariadenie pre vaše domáce zvierata vhodné, poraďte sa so svojím veterinárom.	
POUŽÍVANIE BATERIE	
Tractive GPS tracker je napájaný nabíjateľnou lítiovou-ionovou polymerovou batériou. Nižšie nájdete niekoľko rád, ktoré sa týkajú používania nabíjateľných batérií: - Batériu Tractive GPS trackera nie je možné vymeniť, a preto ju v žiadnom prípade nevyberajte. - Batériu nerozbierajte, neháďte do ohňa ani nekrástejte. - Batériu neprehaňajte a nekladujte spoločne s kovovými predmetmi, ktoré by mohli vyvolať krátkodobý kladný alebo záporný pól batérie. - Zariadenie Tractive GPS nevystavujte nadmernému teplu (napríklad slnečné svetlo, ohň a pod.), keďže tým zvyšujete pravdepodobnosť vytvorenia batérie. - Batériu nenabíjajte v blízkosti zdroja ohňa alebo na priamom slnečnom svetle. - Do batérie nevkladajte kovové predmety, nebuďtechte do nej kladiťv ani j inak nepoškozujte alebo nenite. - Ak odčítate k vytučeniu batérie, dajte ju na, aby ste sa priamo nedotkli kvapaliny. - Odtiahte batériu ďalej od detí a domácich zvierat, aby nedošlo k jej náhodnému požitiu. Požitie batérie môže spôsobiť popáleniny, poškodenie makleho tkaniva a smrť. K vážnemu popáleniu môže dôjsť do 2 hodín od požitia. V prípade požitia batérie alebo článku okamžite vyhľadajte lekársku alebo veterinárnu pomoc. - Ak sa batéria pretrže alebo deformuje počas nabíjania alebo používania, ihneď ju odpojte od zariadenia alebo nabíjačky a už ju ďalej nepoužívajte. - Ak sú na batérii akékoľvek známky opotrebovania (skrácenie, stopy po uhynutí a pod.), už ju ďalej nepoužívajte a zklidujte ju. - Používajte iba USB kábel, ktorý je dodávaný spoločne so zariadením Tractive GPS. Pri použití iných káblov by mohlo dôjsť k preťaženiu batérie a k následnému požiaru alebo výbuchu. - Na nabíjanie zariadenia nepoužívajte rýchlonabíjačku. Mohlo by totiž dôjsť k poškodeniu batérie.	
PREVÁŽKOVÁ TEPLOTA	
Tracker používajú pri teplote od -10 °C do +40 °C. Zariadenie nenabíjajte v prípade, že je teplota nižšia ako 0 °C. Nedodržanie týchto pokynov môže spôsobiť poškodenie a pripadne aj výbuch batérie.	
LKVÍDÁCIA	
Baterie je nebezpečným odpadom. Ak chcete batérie zlikvidovať správnym spôsobom, použite príslušné nádoby, ktoré nájdete v obchodoch s batériami a v miestnych zariadeniach, ktoré sa zaoberajú likvidáciou odpadu. Ak chcete zlikvidovať zariadenie Tractive GPS, postupujte podľa aktuálnych miestnych ustanovení. Viac informácií vám poskytnú pracovníci miestnych zariadení, ktoré sa zaoberajú likvidáciou odpadu.	
VÝHLÁSENIE O ZHODE EU	HR
Smernica 2014/53/EU Stručné znenie vyhlásenia o zhode: spoločnosť Tractive GmbH týmto vyhlasuje, že zariadenie Tractive GPS spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smernice 2014/53/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode nájdete na našej webovej stránke: www.tractive.com/doc Číslo modelu nájdete na zadnej strane trackeru.	
TRACTIVE GPS – SIGURNOSNE INFORMACIJE	